



## Tres escultures per al Centre de Salut de Vall d'Alba



## Nova especialitat de Angiologia i Cirurgia Vascular





# EDITORIAL

## Más profesionales para más pacientes

Como cada año, nuestra Comunitat se convierte en el destino elegido por millones de personas para disfrutar de sus días de descanso, y muy especialmente en la época estival. Es deseo de todos que este periodo transcurra con las menores incidencias posibles, pero el sistema sanitario valenciano ha de prever y prepararse ante los posibles problemas de salud que estas personas desplazadas a nuestra Comunitat pudieran sufrir.

Ante este incremento de población, de carácter temporal pero no por ello desatendida, la conselleria de Sanitat prevé un aumento de los profesionales que pueda responder al incremento de la demanda. Por ello, como cada verano, la conselleria ha puesto en marcha el Plan Operativo Sanitario para la temporada estival, para el que este año destinará 68,33 millones de euros.

Según este Plan, se realizarán 6.304 contratos a profesionales que reforzarán los centros de atención primaria y especializada en las zonas de mayor afluencia de turistas en los meses de verano, lo que supone un 4,1% más de profesionales que en 2008. De este total de contrataciones, 5.781 serán del área de especializada y 523 de atención primaria.

El Plan de Vacaciones y Refuerzos de Verano es una respuesta asistencial específica ante el incremento poblacional que se produce en la Comunitat Valenciana en la época estival a causa del turismo. De este modo, cumplimos con el objetivo de ofrecer una respuesta asistencial acorde al incremento poblacional propio del verano.

Este Plan supone la puesta en marcha de tres programas con el fin de reforzar la asistencia sanitaria en los meses de verano: el programa de vacaciones, el programa de refuerzo en Atención Primaria y habilitación de 29 consultorios para la población desplazada y la adecuación de las bases de las unidades del Servicio de Ayuda Médica Urgente (SAMU) e incremento de unidades de Soporte Vital Básico (SVB) de la Comunitat.

De este modo, el Consell vuelve a hacer un enorme esfuerzo para mantener los niveles de calidad asistencial que caracterizan al sistema sanitario valenciano y a pesar de la situación de crisis económica, la falta de financiación adecuada y la carencia de profesionales que padece nuestro sistema, hemos garantizado la asistencia.

Cada año la Comunitat recibe en torno a 21 millones de turistas, la mayoría de ellos en verano, con el consiguiente incremento de la presión asistencial que ello supone, y nuestra sanidad garantiza la atención y mantiene los niveles de calidad asistencial, sin distinciones en el origen geográfico de las personas. Todo ello, lo hacemos sin tener en cuenta la falta de compensación posterior, porque si hay algo que tenemos claro en el Consell es que los problemas burocráticos no deben afectar a los pacientes ni a los profesionales.

Además, no me gustaría concluir sin recordar que durante este año se han abierto en la Comunitat dos nuevos hospitales, dos nuevos Centros Sanitarios Integrados y 15 nuevos centros de salud, que han supuesto la ampliación de la plantilla en 1.274 profesionales, lo que sin duda repercutirá en una mayor y mejor atención a los pacientes de la Comunitat.

En conclusión, unas medidas siempre encaminadas a mejorar la cantidad y la calidad de los servicios que prestamos al ciudadano, que es el objetivo de las políticas sociales del Consell.

Finalmente, me gustaría agradecer el esfuerzo que todos los profesionales de la sanidad valenciana hacen para que este Plan Operativo Sanitario de verano sea una realidad, que como cada año permitirá que las vacaciones transcurran lo mejor posible para todos.

Manuel Cervera Taulet  
Conseller de Sanitat ■

## SUMARIO

Edita: Hospital General de Castelló  
Depòsit legal: V-5096-2006  
Avda. Benicàssim, s/n  
12004 Castelló de la Plana  
Tel: 964 726500 - Fax: 964 726645  
e-mail: [prensa\\_hgcs@gva.es](mailto:prensa_hgcs@gva.es)  
web: [www.dep2.san.gva.es](http://www.dep2.san.gva.es)  
Equipo de redacción:  
Pablo Sendra, Irene Brell, Vanessa Font.

Ampliación de la cartera de servicios

**Nueva Unidad de Angiología  
y Cirugía Vascular**

**3**

Centro de Salud de Vall d'Alba

**Tres esculturas decoran el centro**

**4**

Inversiones

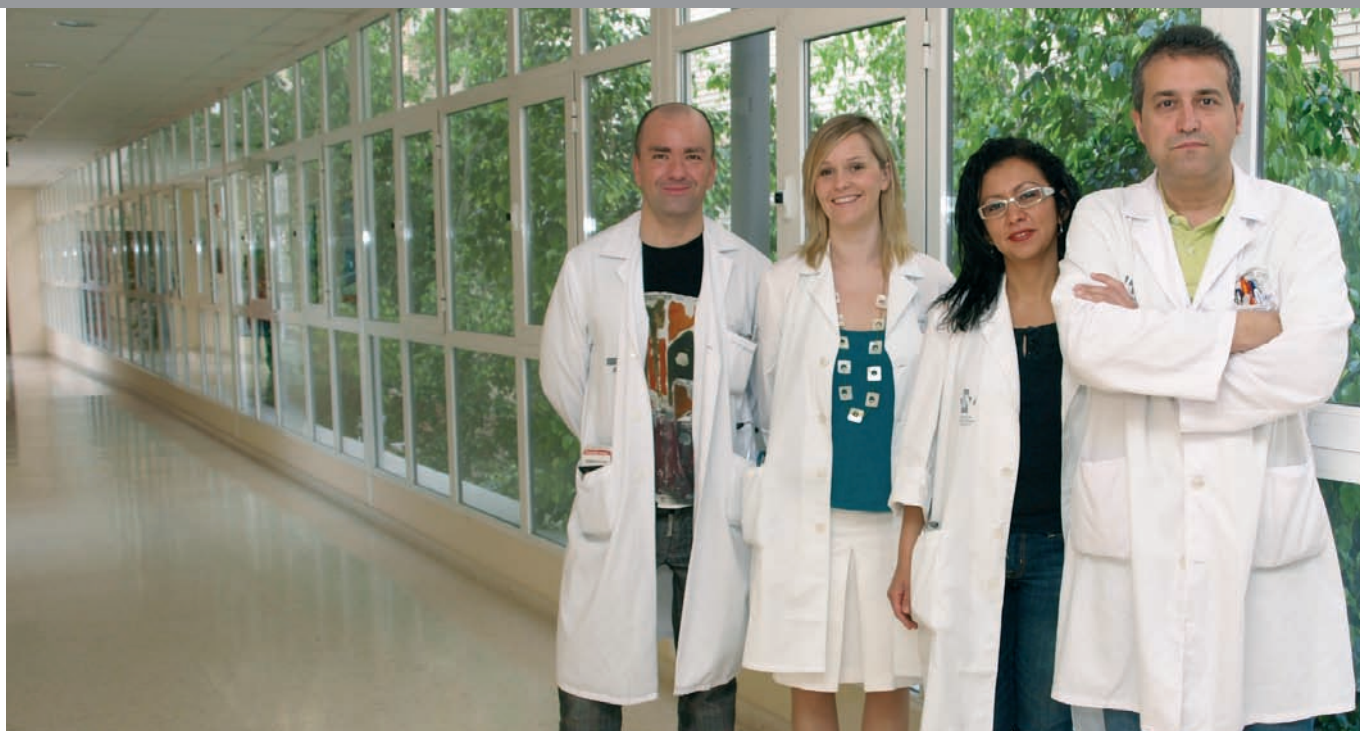
**813.000 euros en  
infraestructuras y equipamientos**

**8**

Nuevas instalaciones

**Se inaugura el Centro de Salud  
de Castalia**

**9**



Los doctores Admetller, Bodega, Briones y el jefe, el doctor Salvador Martínez.

## El Hospital General de Castelló amplía su cartera de servicios con Cirugía Vascul

Es una unidad de referencia que trata a pacientes provenientes de toda la provincia de Castellón

El Hospital General de Castellón amplía su cartera de servicios con una nueva especialidad de Angiología y Cirugía Vascul y Endovascular, que permite tratar a los pacientes con patologías de varices, pié diabético, traumatismos vasculares, o arteriopatías avanzadas. Este nuevo servicio, puesto en marcha a principios de año, está compuesto por los doctores Xavier Admetller, Bárbara Bodega y Johissy Lissethe Briones, y liderado por el especialista Salvador Martínez.

### Especialidad de referencia

La especialidad de Angiología y Cirugía Vascul se ha convertido en una disciplina claramente definida, que requiere para su práctica un alto grado de capacitación y especialización, unido a una dedicación a tiempo completo. De esta manera, se tratará a todos los pacientes con patología vascular de la provincia de Castellón.

La Cartera de Servicios de la nueva Unidad de Angiología y Cirugía Vascul del Hospital General de Castelló incluye: consultoría clínica general, diagnóstico vascular no-invasivo, terapéutica médica, cirugía venosa, cirugía arterial, cirugía endovascular y endoscópica, que se llevarán a cabo en diversas áreas, como son Consultas Externas, quirófano y Laboratorio Vascul. Las consultas externas de esta unidad se han ubicado en la planta 3ªA, junto a Cirugía Maxilofacial, lo que ha conllevado la remodelación de toda la zona para mejorar la atención y la espera de los pacientes.

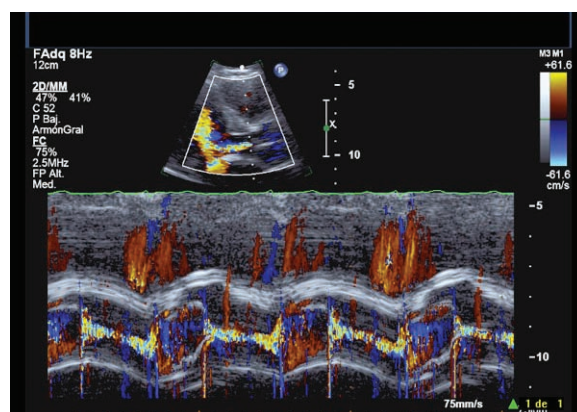


Imagen captada por un eco doppler, como el que cuenta la unidad

### Disciplina quirúrgica

Este tipo de cirugía es una disciplina médico-quirúrgica dedicada a la profilaxis, diagnóstico y tratamiento de patologías vasculares, arteriales, venosas y linfáticas. Se ocupa del tratamiento de los problemas de todos los vasos del organismo, excepto de los intracraneales y de los propios del corazón. Las intervenciones más usuales son las ligaduras y suturas vasculares, cirugía arterial, anastomosis vasculares, angioplastias y arteriectomías, cirugía simpático-lumbar o cirugía de la hipertensión vasculorenal, entre muchas otras.

Por ello, se encuentra ubicada junto al Servicio de Cirugía General y Digestiva, con el que comparte el área quirúrgica, hospitalización y la secretaría. ■





La dirección del Departamento, el artista Lucas y el alcalde del municipio, posan junto a la escultura que representa a una niña

## Nueva decoración para el Centro de Salud de Vall d'Alba

**El artista Lucas ha donado tres esculturas que representan a niños en diferentes actitudes de juego**

El acto de inauguración tuvo lugar el pasado 25 de agosto y contó con la presencia del subsecretario de la Conselleria de Sanitat, Alfonso Bataller, la directora territorial de Sanitat, Elvira Bosch, el gerente del Departament de Salut de Castelló, Guillermo Ferrán, el alcalde de Vall d'Alba, Francisco Martínez, y el autor de esta obra, Lucas.

El conjunto escultórico, que ha sido donado por el citado artista, tiene por título "Niños Jugando", y está compuesto por tres esculturas de niños, Guillermo, Irene y Paco. Según su creador, ha querido representar un momento de juego porque denota felicidad y "los niños han de estar siempre felices".



El autor, Lucas, en un momento de la instalación de las obras.





Los tres niños, Paco, Irene y Guillermo.



Los responsables del Departament de Salut de Castelló y la Direcció Territorial de Sanitat junto al autor, el artista Lucas, el alcalde de Vall d'Alba y el subsecretario de la Conselleria de Sanitat, Alfonso Bataller.

Así, Lucas ha dirigido también el montaje de los elementos, creados a partir de materiales de reciclaje y fibra de vidrio, que han sido colocados en uno de los patios al aire libre con los que cuenta el nuevo centro de salud de Vall d'Alba, con los que "los niños podrán identificarse, no como enfermos sino jugando".

La obra puede verse también desde la zona de Atención Continuada, y se mejora de esta manera la decoración con la que contaba este área del centro sanitario y la destinada a los más pequeños.

El Departamento felicita al autor y agradece su compromiso para con la sociedad. ■





# La Comunitat cuenta con el primer Plan Estratégico de Investigación en Salud Pública en España

El conseller de Sanitat, Manuel Cervera, ha presentado el Plan Estratégico de Investigación en Salud Pública, el primero de estas características en España.

Para Cervera, “éste es un paso muy importante en materia de investigación en salud pública, dado que es el primer Plan que se centra en el desarrollo de la investigación con el objeto fundamental de incrementar los niveles de salud de la población a través del desarrollo y la promoción de la investigación”.

“La Comunitat se convierte de nuevo –según Cervera- en pionera en investigación sanitaria y una vez más queda reflejado el empeño del Consell por contar con la mejor sanidad al servicio del ciudadano”.

La finalidad del Plan Estratégico de Investigación en Salud Pública es coordinar la toma de decisiones para avanzar de manera uniforme en el campo de la I+D+i en salud pública en la Comunitat Valenciana durante el periodo 2009-2013.

Además, el conseller ha destacado el carácter “dinámico” del Plan, ya que puede ser modificado en función de la evolución de las necesidades que ocurran durante el desarrollo del mismo.

En este sentido, las finalidades específicas del Plan son: mejorar la salud y bienestar de la población, impulsar y coordinar la investigación en Salud Pública, facilitar la transferencia de conocimiento y tecnología dando respuesta a los continuos cambios sociales y ambientales, facilitar la gestión de la investigación en Salud Pública y optimizar la información de salud disponible.

El Plan contempla las aportaciones de profesionales sanitarios, instituciones académicas, investigadores del Centro Superior de Investigación en Salud Pública y la comunidad científica, que han participado en la elaboración del mismo.

El titular de Sanitat ha explicado que “este Plan contribuirá a conocer la salud de los ciudadanos de la Comunitat y poder



## Cervera ha presentado el Plan para el periodo 2009-2013

adaptar los conocimientos de los profesionales y las prácticas médicas a las necesidades reales de la sociedad”.

En este sentido, Manuel Cervera ha señalado que la Sanitat se enfrenta actualmente a nuevos desafíos en salud pública que en muchas ocasiones requieren una respuesta rápida, como son resolver problemas que tienen solución, pero que no alcanzan a toda la población; desafíos emergentes representados por los problemas no transmisibles como las enfermedades crónicas, cardiovasculares, accidentes y lesiones; y desafíos en salud debidos a la globalización como amenazas ambientales, formas de vida poco saludables copiadas de otros países, pandemias emergentes.

Cervera ha manifestado que “la investigación en salud pública es una inversión que genera el mayor beneficio posible: mejorar el estado de salud de los pacientes”.

El responsable de Sanitat ha destacado que “este es un Plan ambicioso, pero la inversión que está haciendo la Generalitat,

la implicación de los centros de investigación, hospitales, universidades y empresas y la excelencia de los profesionales involucrados, nos garantiza que entre todos conseguiremos llevarlo a cabo”.

### Líneas de actuación e investigación

El Plan se compone de las estrategias de actuación (que contemplan los objetivos planteados para conseguir una actuación de excelencia en I+D+i) y las líneas estratégicas de investigación (engloban el contenido prioritario de investigación en la Comunitat Valenciana durante el periodo 2009-2013).

Las estrategias de actuación son: consolidar la Comunitat como un referente de excelencia internacional de investigación en salud pública; atraer y retener a los mejores profesionales de investigación; facilitar la I+D+i en Salud Pública de la Comunitat Valenciana; guiar la investigación orientándola hacia áreas con problemas prioritarios de salud pública y aumentar el volumen de transferencia de resultados; utilizar adecuadamente los recursos; y potenciar la calidad y los

sistemas de evaluación de la investigación en salud pública.

Por su parte, las líneas estratégicas de Investigación en Salud Pública son: promover la salud, a través de la investigación en formas de vida más sana a lo largo de toda la vida; mejorar la seguridad sanitaria de los ciudadanos; proteger contra las amenazas para la salud a través de la investigación de la población vulnerable y la preparación frente a emergencias de salud pública; proporcionar la información sobre la salud a través de la investigación en datos, tecnología de la información y marketing de salud pública; e investigación transversal a través de la investigación en servicios sanitarios y legislación y ética.

La Comunitat ha sido pionera en España en aprobar una Ley de Salud Pública, al amparo de la cual se crea el Centro Superior de Investigación en Salud Pública, que ejecuta la política investigadora en salud pública en la Comunitat. El Plan Estratégico de Investigación en Salud Pública 2009-2013 de la Comunitat es el primer paso para impulsar esta investigación. ■





Remodelaci3n exterior de la escuela de enfermeria

# El Hospital General sigue invirtiendo en verano

## Supera los 813.000 euros de inversi3n



Nuevos ascensores de este edificio anexo



Nueva rotonda de acceso a Urgencias

El Hospital General de Castell3 no se ha tomado vacaciones a la hora de mejorar la atenci3n al paciente y a los usuarios de los servicios hospitalarios. Para ello ha destinado más de 813.000 euros en infraestructuras y equipamientos tanto para el propio complejo hospitalario como para los servicios sanitarios.

En cuanto a las infraestructuras que se han desarrollado durante los meses estivales, se han invertido más de 107.000 euros en la sustituci3n de los ascensores de la Escuela de Enfermeria y la adecuaci3n del vestibulo de este edificio anexo. Además, se ha mejorado la zona exterior y se la ha dotado de más espacio para que los estudiantes puedan descansar o disfrutar de su tiempo libre.

Por otro lado, el Hospital General continúa con la renovaci3n del equipamiento con la compra de 32 nuevas camas de hospitalizaci3n, que sustituirán a las más antiguas. Para ellas, la inversi3n que se ha realizado ha superado los 80.000 euros. La seguridad de los pacientes y usuarios también se ha querido garantizar con la instalaci3n de nuevas cámaras de video vigilancia con las que se cubre ya la práctica totalidad de zonas sensibles, con un presupuesto de 66.700 euros.

La entrada de Urgencias también ha sido remodelada a lo largo de estos meses con la finalidad de mejorar el tránsito de las ambulancias y coches particulares en la zona delantera del

Hospital General. Para ello, se ha creado una pequeña rotonda que permitirá favorecer la circulaci3n y evitar los obstáculos a la hora de acceder tanto a las Consultas Externas, como a Admisi3n como a las propias Urgencias, siendo esta la principal finalidad. Para ello se han destinado 11.700 euros.

En el apartado de equipamiento tecnol3gicamente, cabe destacar la inversi3n destinada al arco quirúrgico digital (195.000 euros), un ecodoppler para Cirujia Vascul r (96.300 euros), un microscopio para Oftalmología (95.000 euros), un fibroscopio digital para Traumatología (62.000 euros) y equipamiento de monitorizaci3n para la UCI (60.000 euros). ■





El subsecretario de Sanitat, Alfonso Bataller, preside el acto en presencia del alcalde de Castellón, el gerente del Departament de Salut de Castelló, Guillermo Ferran, varios concejales y la directora económica del departamento, Irene Brell.

# Un nuevo centro de salud para el distrito norte de Castellón

## El Centro de Salud Castalia contará con Rehabilitación y Salud Mental

El subsecretario de la Conselleria de Sanitat, Alfonso Bataller, presidió el pasado 21 de julio la presentación del proyecto del nuevo Centro de Salud de Castalia, acompañado por el alcalde de Castellón, Alberto Fabra, y el gerente del Departamento de Salud de Castellón, Guillermo Ferrán. Esta nueva infraestructura, que se ubicará en el edificio de la antigua Escuela Oficial de Idiomas (EOI) de la plaza Islas Columbretes, contará con los servicios habituales y dos unidades de apoyo, Rehabilitación y Salud Mental, antes de final del 2010. La inversión en esta obra es de 1.221.621,49 euros y el plazo de ejecución de la misma es de 13 meses.

Alfonso Bataller destacó que el centro estará abierto antes de que finalice el 2010 ya que las obras de remodelación se adjudicarán antes del final del verano y el inicio de las mismas serán antes de que termine el 2009. Bataller dio las gracias al consistorio por su colaboración y señaló que este nuevo centro será un lugar de referencia sanitaria en la ciudad como ya lo son el centro de salud de Fernando el Católico y el del Grao. "Además, quiero afirmar que desde la Conselleria de Sanidad vamos a seguir mejorando las infraestructuras sanitarias de la ciudad de Castellón".

El primer edil, señaló el interés del Ayuntamiento de Castellón por

dotar a la ciudad con las mejores instalaciones "y este centro de salud será una referencia sanitaria para todos los vecinos de la zona, que completará el servicio de Hermanos Vilafaña".

"Y ese es el espíritu que tenemos, el de seguir trabajando por la ciudadanía y mejorar la calidad de vida de las y los castellonenses, con nuestra dotaciones con el fin de que los vecinos estén bien atendidos", remarcó Alberto Fabra, quien agradeció el esfuerzo de la Conselleria de Sanidad por llevar adelante este proyecto en beneficio de la ciudadanía. ■



Acto de presentación del proyecto del nuevo centro de salud

<b>Superficie</b>	<b>2.000 m<sup>2</sup></b>
Cartera de servicios	
Medicina General	6
Enfermería	4
Pediatría	2
Extracciones	1
Unidad Básica de Rehabilitación	1
Unidad de Salud Mental	1
Trabajo Social	1
Area Administrativa	





El gerente (derecha), se dirige a los asistentes en compañía de la directora de los cursos de verano y de otras dos ponentes.

## La inversión tecnológica del Departamento presente en los cursos de verano de la UJI

### El gerente del Departamento de Salud de Castellón, Guillermo Ferrán, trasladó las ventajas de invertir en nuevas tecnologías como el quirófano de alta definición

El Quirófano Integrado HDTV 1080i con el que cuenta el Hospital General de Castelló desde noviembre de 2006, sigue siendo un ejemplo de inversión en nuevas tecnologías digno de estudio. Así ha quedado reflejado en el hecho de que el Departamento de Salud de Castellón fuera invitado a participar en los cursos de verano que organiza la UJI. También lo es el laboratorio de electrofisiología, la cámara hiperbárica y otros tantos servicios y unidades con los que cuenta el Hospital General de Castelló.

Para ello, el gerente del Departamento, Guillermo Ferrán, trasladó el pasado mes de julio a los alumnos de estos cursos una conferencia titulada "La incorporación actual de tecnologías sa-

nitarias desde la perspectiva de los agentes implicados". En ella explicó el proceso de toma de decisiones en la compra de tecnología, con los diferentes circuitos y protocolos que entran a formar parte de ésta.

Ferrán finalizó su conferencia poniendo diversos ejemplos de tecnología de la que dispone el Departamento. A la cabeza se encuentra el Quirófano Integrado, que supuso una inversión cercana al millón de euros, la instalación de la cámara hiperbárica del Hospital General, la nueva unidad del Ictus, el laboratorio de Electrofisiología, que se puso en marcha el año pasado, el neuronavegador, el láser de CO2, el nuevo TAC multicorte, la Unidad del Sueño o el láser de retina, entre otros. ■

## Acreditan la Unidad del Sueño del Hospital General

La Unidad de Sueño del Hospital General de Castelló ha obtenido la acreditación de nivel 1a que le ha otorgado el Comité de Acreditación de la Sociedad Española de Neumología y Cirugía Torácica. Ésta era uno de los objetivos que se había marcado esta pionera unidad, que certifica el buen trabajo que se está llevando a cabo. ¡Enhorabuena! ■



El responsable de la unidad, José Ramón Díaz, observa los datos obtenidos por la tecnología con la que cuenta.



# TU DEPARTAMENTO AL DIA



## Cervera destaca la importancia de un diagnóstico precoz en el cáncer

El conseller de Sanitat, Manuel Cervera, ha destacado la importancia de la detección precoz en los casos de cáncer, "ya que los tumores diagnosticados en fase localizada se curan entre un 70 y 90% de los casos. El diagnóstico precoz intenta detectar el cáncer en un momento lo suficientemente inicial para que sea posible su curación con un tratamiento poco agresivo".

Cervera se ha pronunciado de este modo durante en la presentación en Valencia de la Asociación Española de Afectados de Cáncer de Pulmón (AEACaP). Se trata de la primera entidad de estas características en España, que preside Bernard Gaspar. ■



## El General de Castelló acoge una charla sobre células madres de un prestigioso investigador internacional

El Hospital General de Castelló organizó, el pasado 3 de julio, una conferencia sobre el uso de las células madre inducidas en la medicina regenerativa y la biología impartida por el experto internacional nacido en Castellón, Miguel Ángel Esteban. Este destacado investigador castellonense lleva a cabo su labor científica sobre una materia tan importante en estos momentos en China. De hecho, Esteban dirige su propio Instituto sobre la investigación en células madre en este país. En la foto, el director médico del Hospital General, Francisco Pérez, junto al conferenciante y el presidente de la Comisión de Docencia, Ricardo Tosca. ■



## Los niños ucranianos se examinan en el General

El Hospital General de Castelló realizó durante diversos días del mes de julio un reconocimiento médico general a 14 niños de procedencia ucraniana que disfrutarán de las vacaciones en el seno de familias castellonenses. Los pequeños pacientes acudieron al Hospital General en grupos reducidos con el objetivo de dar una atención más personalizada a cada uno de ellos. A lo largo de su estancia, el hospital ha atendido a los menores en aquellas necesidades sanitarias que presenten y se ha realizado un seguimiento de los resultados obtenidos tras las pruebas efectuadas. ■





## Servicio de Farmacia de Atención Primaria

El Departamento de Salud de Castellón, cuenta con un Servicio de Farmacia de Atención Primaria, dirigido por la farmacéutica Amparo Barreda, que es el encargado, entre sus actividades, de realizar la adquisición y suministro de medicamentos que son utilizados en los centros de salud, consultorios y unidades de apoyo de atención primaria. También tramita y dispensa los medicamentos extranjeros para pacientes ambulatorios del Departamento, y es el responsable de la gestión de medicamentos empleados en los ensayos clínicos realizados en el ámbito extrahospitalario.

El Servicio de Farmacia de Atención Primaria del Departamento de Salud de Castellón está formado por un celador, Antonio Bolinches,

una auxiliar administrativa, Rosa González, una enfermera, M<sup>a</sup> José Lecha, y dos farmacéuticas, Marian Bonet y Amparo Barreda. Se encuentra ubicado en el tercer piso del edificio de la Escuela de Enfermería, anexo al Hospital General de Castelló.

Este servicio también evalúa la utilización de medicamentos en atención primaria y promueve el uso racional de éstos. Para ello, realiza sesiones farmacoterapéuticas con los equipos de primaria, elabora mensualmente un boletín de información de medicamentos y resuelve consultas sobre medicamentos y productos sanitarios formulados por los profesionales del Departamento. ■



## Hemodiálisis despide a dos compañeras después de que se jubilen

La Unidad de Hemodiálisis del Hospital General de Castelló ha despedido a lo largo del verano a dos compañeras: M<sup>a</sup> Carmen Miralles, limpiadora, y Manolita Doménech, auxiliar de enfermería, una de las más veteranas del servicio. Para ello realizaron un emotivo acto a que asistió la práctica totalidad de los trabajadores de Hemodiálisis. En la foto, la despedida de Manolita Doménech. ■